



## 消除烟草制品非法贸易议定书缔约方会议

第四届会议，瑞士日内瓦，2025 年 11 月 24-26 日

# 日刊

日刊预刊 — 2025 年 11 月 19 日

本日刊预刊旨在向与会者预先说明消除烟草制品非法贸易议定书缔约方会议第四届会议（MOP4）的会议安排和工作日程。更多信息请参阅《与会者实用指南》（文件 [FCTC/MOP/4/DIV/2](#)）。

本日刊并非议定书缔约方会议的正式记录。本日刊在会议期间的每个工作日以阿拉伯文、中文、英文、法文、俄文和西班牙文发布。

### 目录

时间与地点 .....	2
世卫组织无烟院区 .....	2
注册和全权证书 .....	2
胸卡 .....	2
同声传译和发言稿 .....	2
会外活动 .....	3
会议时间安排 .....	3
工作日程 .....	3
主席团会议 .....	4
非正式区域会议和欧盟协调会议 .....	4
议定书缔约方会议第四届会议应用软件 .....	4
社交媒体账户 .....	4
程序性问题 .....	4
媒体 .....	5
联系方式 .....	5
通知 .....	5

## 时间与地点

议定书缔约方会议第四届会议（MOP4）将在瑞士日内瓦世卫组织总部举行。第一次全体会议将于欧洲中部时间（中欧时间）2025 年 11 月 24 日（星期一）10:00 开幕，预计整届会议最迟于 2025 年 11 月 26 日（星期三）18:00 闭幕。

## 世卫组织无烟院区

在以下场所任何时候均不允许吸烟或使用电子烟等电子尼古丁传送系统：

- 世卫组织院区内的所有室内和室外区域，包括停车区和花园；
- 世卫组织拥有、租赁或租用的所有车辆；以及
- 世卫组织院区内的所有私人和商用车辆。

以上规定适用于世卫组织场所内的所有人员，无论其来访目的如何。

## 注册和全权证书

出席 MOP4 的代表须在线注册。尚未完成注册的代表必须通过在线注册系统进行注册，网址是：<https://indico.un.org/e/Protocol/MOP4>。在线注册说明可从 [MOP4 专门网页](#) 上获取。有关该系统的疑问可通过电子邮件发送至 [fctcgovernance@who.int](mailto:fctcgovernance@who.int)。

必须上传全权证书才能完成注册程序。

由于全体会议主会议室空间有限，将根据缔约方代表团规模为其分配特定数量的席位。无法在全体会议主会议室安排的代表将安排在分会场会议室。

## 胸卡

与会者可于会议开幕前在世卫组织主楼一层登记处领取胸卡。登记处的工作时间如下：

- 11 月 23 日（星期日）：14:00-17:00
- 11 月 24 日（星期一）至 11 月 25 日（星期二）：08:00-18:00
- 11 月 26 日（星期三），直至会议结束。

## 同声传译和发言稿

将以联合国六种正式语言（阿拉伯文、中文、英文、法文、俄文和西班牙文）提供同声传译。

为同声传译和记录目的，请代表至少提前 30 分钟将其发言稿发送至 [interpret@who.int](mailto:interpret@who.int)。这并不妨碍代表在发言时进行修改，但有利于在所有语言中的清晰度和准确性。

通过电子邮件提交发言稿时，请在电子邮件的主题行和所附发言稿的顶部注明国家/集团的名称、会议（例如全体会议、甲委员会或乙委员会）以及相关议程项目的编号。

请代表们以正常语速发言。语速过快可能会影响同声传译的清晰度和准确性。

事先提供的发言稿将按保密文件处理，会议正式记录将以会场发言为准。

## 会外活动

会外活动清单可在 [MOP4 网页](#) 上查阅。

## 会议时间安排

### 2025 年 11 月 24 日（星期一）

10:00-13:00	会议开幕和第一次全体会议
15:00-18:00	由《世界卫生组织烟草控制框架公约》（《烟草控制框架公约》）秘书处主办的高级别部分 <sup>1</sup> “司法与起诉：加强法律行动以消除烟草制品非法贸易”（点击 <a href="#">此处</a> 查阅更多信息），随后立即举行第二次全体会议

### 2025 年 11 月 25 日（星期二）

10:00-13:00	全体会议或委员会会议
15:00-18:00	全体会议或委员会会议

### 2025 年 11 月 26 日（星期三）

10:00-13:00	全体会议或委员会会议
15:00-18:00	全体会议或委员会会议

## 工作日程

文件 [FCTC/MOP/4/1](#) 及 [FCTC/MOP/4/1\(annotated\)](#) 分别载有本届会议的临时议程和拟议工作安排。会议日程和时间表将刊登在每天发布的议定书缔约方会议《日刊》上。

根据议定书缔约方会议的决定，初步设想会议第一天的时间安排如下。

<b>第一次全体会议</b>		<b>10:00</b>
项目 1	<b>会议开幕</b>	
项目 1.1	通过议程和工作安排	
	文件 FCTC/MOP/4/1 和 FCTC/MOP/4/1(annotated)	
项目 1.2	与会者的全权证书	
	文件 FCTC/MOP/4/2	
项目 2	<b>申请议定书缔约方会议观察员地位</b>	
	文件 FCTC/MOP/4/3	
<b>第二次全体会议</b>		<b>16:30</b>
项目 3	<b>《消除烟草制品非法贸易议定书》全球实施进展以及一般性辩论</b>	
	文件 FCTC/MOP/4/4	

<sup>1</sup> 高级别部分将进行网播。这部分不属于 MOP4 的正式议事进程。

## 主席团会议

议定书缔约方会议主席团将于 11 月 23 日（星期日）14:00-16:00 举行会议，随后从 11 月 24 日（星期一）至 11 月 26 日（星期三）每天于 18:15-18:45 举行会议。

## 非正式区域会议和欧盟协调会议

非洲区域、美洲区域、东地中海区域、东南亚区域和西太平洋区域将举行区域集团非正式会议：

- 11 月 24 日（星期一）至 11 月 26 日（星期三）：08:30-09:30。

欧洲区域将在以下时间举行非正式会议：

- 11 月 24 日（星期一）至 11 月 26 日（星期三）：09:00-09:45。

欧洲联盟将在以下时间举行协调会议：

- 11 月 23 日（星期日）：16:00-17:00
- 11 月 24 日（星期一）至 11 月 26 日（星期三）：08:00-09:00、13:00-14:00 和 18:00-19:00。

## 议定书缔约方会议第四届会议应用软件

[针对议定书缔约方会议第四届会议](#) 的智能手机版和电脑版 [世卫组织活动应用程序](#) 现已推出。该应用程序为参加 MOP4 的与会者提供安全访问所需正式文件、基本文件和所有实用信息的渠道。更多信息请查看 [App Quick Start Guide](#)（应用程序快速入门指南），如果需要有关应用程序的任何帮助，请联系 [ftcappsupport@who.int](mailto:ftcappsupport@who.int) 或去现场 App 服务台。

## 社交媒体账户

鼓励代表们通过社交媒体提高对 MOP4 和《议定书》以及对《烟草控制框架公约》及其实施工作重要性的认识。建议在 X、Facebook、Instagram、LinkedIn 或其他有关社交媒体渠道上使用正式授权的主题标签：[#MOP4](#) 和 [#FCTCSavesLives](#)。

## 程序性问题

为根据《消除烟草制品非法贸易议定书缔约方会议议事规则》提出程序性问题、请求行使答辩权或提出程序性动议，代表团成员应通过短信或 WhatsApp 向电话号码+41 79 60377 84 发送信息。在开会期间将为这一电话号码配备工作人员接听电话或接收短信。此号码仅可用于提出程序性问题、请求行使答辩权或提出其他程序性动议，不得用于任何其他事项。所有信息都将迅速转达给会议主持人。

## 媒体

关于 MOP4 开幕的线上新闻发布会已于 2025 年 11 月 13 日（星期四）15:00（中欧时间）举行。

闭幕新闻发布会将于 2025 年 11 月 26 日（星期三）在 MOP4 闭幕后举行。

欢迎媒体成员[在此](#)注册以接收烟草控制框架公约媒体通知，及时了解新闻发布会等活动的最新信息。

媒体对秘书处的请求可发送至 [mediafctc@who.int](mailto:mediafctc@who.int)。

## 联系方式

全体会议：[fctcgovernance@who.int](mailto:fctcgovernance@who.int)

甲委员会：[fctcComA@who.int](mailto:fctcComA@who.int)

乙委员会：[fctcComB@who.int](mailto:fctcComB@who.int)

## 通知

### 全体会议、甲委员会及乙委员会会议讨论进程的安排

希望在一般性辩论（项目 3：《消除烟草制品非法贸易议定书》全球实施进展以及一般性辩论）中发言的代表团请尽快发送电子邮件（[fctcgovernance@who.int](mailto:fctcgovernance@who.int)）通知公约秘书处，请在邮件主题行注明“Request for general debate statement”。

代表可在[设有访问限制在线文件门户网站](#)中查看项目 3 的发言者名单。

鼓励各代表团选择以集体或区域发言代替单独发言。

### 流式传输视频

网播可在 Mac 电脑和个人电脑以及包括 iPhone、iPad、装有安卓和视窗功能的电话等所有移动设备上观看。

请在[此处](#)访问烟草控制框架公约网站上的 MOP4 网页。

### 文件分发

本届会议的文件可从[这里](#)下载。

在 MOP4 网页上有一个设有访问限制的安全在线文件门户网站，代表们可使用由公约秘书处向缔约方和议定书缔约方会议观察员提供的用户名和密码查阅会议期间的文件。

### 预订会议室

供双边或非公开会议使用的会议室有限；不过，公约秘书处可应要求为特定预约指定会议室。遗憾的是，对此类会议不能提供同声传译。申请将按先到先得原则处理。

会议室申请应尽快，并迟于会议前 24 小时，通过 [cmpmail@who.int](mailto:cmpmail@who.int) 送交公约秘书处，说明会议的日期和时间、会议持续时间、参会人数以及组织方（缔约方或观察员）名称。

## 与会人员名单

届会开幕时将在[烟草控制框架公约网站 MOP4 网页](#)上提供一份与会人员暂定名单。该名单将根据公约秘书处截至 11 月 23 日（星期日）中午 12:00 收到的有效全权证书发布。稍后将在公约网站 MOP4 网页上发布修订后的名单。如果代表团的详细信息和组成有任何正式变更，请各代表团直接在注册系统中进行必要的更改。

## 现场设施

请代表们查阅[《与会者实用指南》](#)（FCTC/MOP/4/DIV/2），了解与会场有关的任何其他信息。

---